

HOTUNG SECONDARY SCHOOL

何東中學

Application for S.1 Discretionary Places (for admission in September 2022)

中一自行分配學位申請表(二零二二年九月入學)

Student's Particulars 學生資料

Name in English : _____ Name in Chinese : _____
 英文姓名 (in BLOCK LETTERS 請用正楷) 中文姓名
 Sex : _____
 性別
 Date of Birth : _____ Present Age : _____ Yr. _____ Mths. _____
 出生日期 現時年齡 歲 月
 Place of Birth : _____ H.K. I.D. Card No. : _____
 出生地點 香港身份證號碼
 Home Address : _____
 住址 _____

For Office Use

Ref. No. _____

Priority No. _____

Photo
照片

Home Tel. No. : _____ Daytime contact Tel. No. : _____
 住宅電話 日間聯絡電話
 S.S.P.A. Year : _____ Student Reference No. (STRN) : _____
 中學派位年份 學生編號

以往及現在就讀學校 Previous and Present School(s)	入學時班級 Class entered	離校班級 Class last attended	Year 年份	
			From	To

Exam. Results in School 考試成績

	Max. Mark/Grade 最高分/等級	Pass Mark/Grade 及格分/等級	P.5 (First term) 小五上學期	P.5 (Second term) 小五下學期	P.6 (First term) 小六上學期
Eng. Total 英文	100/A				
Chin. Total 中文	100/A				
Maths Total 數學	100/A				
Grand Total 總分	A/___				
Conduct 操行	A/___				

Extra-curricular Activities participated and Awards gained (P.5 and P.6 only) 曾參加的課外活動及所獲獎項 (小五及小六適用):

Father's Name in English : _____ In Chinese : _____ Occupation : _____
 父親姓名 英文 中文 職業
 Mother's Name in English : _____ In Chinese : _____ Occupation : _____
 母親姓名 英文 中文 職業

Name of sister or brother who has studied/is studying in this school 曾就讀或現就讀本校姊妹或兄弟姓名

Name 姓名	Sex 性別	Form 年級	Year 年度

Are parents alumni of the school? If yes, please complete the following. 家長是否本校舊生? 若是, 請填寫下列資料。

Name 姓名 _____ Year of leaving school 離校年份 _____ Form 年級 _____

I fully understand that this application will be accepted only if the applicant is submitting the *Application Form for S1 Discretionary Place* issued by the Education Bureau at the same time.

本人明白需為子女同時填妥並遞交由教育局印發的「中一自行分配學位申請表」，本申請方為有效。

Date 日期 : _____ Parent's / Guardian's Signature 家長／監護人簽署 : _____

Name 姓名 : _____

Remarks 備註

- 申請表格必須於 2022 年 1 月 3 日至 1 月 17 日辦公時間內遞交本校校務處，逾時將不受理。
- 遞交申請表格時，須出示申請學生的身份證明文件正本(如：香港身份證)，並提交 2 個已貼郵票(\$2)的回郵信封及以下文件的影印本(不需要提交小學推薦信):
 - 小五及小六(上學期)學校成績表;
 - 學業成績以外之服務、出色表現及獎項資料，如課外活動資料(鋼琴考試、校際朗誦比賽、學界運動比賽等)、參與社區或學校服務之資料(班長、風紀、圖書館服務員、車長等)(如適用者)。
- 所有遞交申請表的同學均獲准面試，本校會以書函個別通知。面試將在 2022 年 3 月 5 日(星期六)舉行，並於 3 月 31 日透過書函及電話個別通知正取學生申請已獲學校納入«自行分配學位正取名單»。
- 自行分配學位結果，將於 2022 年 7 月 12 日，與統一派位結果一併公布。
- 申請人只可以向不多於兩所參加派位的中學遞交申請。
- 本校可供申請的自行分配中一學位數目：40 名。
- 中一收生之甄選準則如下：

項目	面試(包括用中、英文作答)	「申請學生成績之次第名單」(由教育局提供)	操行	校內成績	課外活動及服務	父母或兄姊曾就讀本校	獎項	合共
百分比	25%*	20%	15%	15%	10%	10%	5%	100%

*申請者若缺席面試，其申請將不獲考慮。
- 此表格免費索取。
- 如以郵寄方式遞交，請參閱校網「申請須知」。

PERSONAL INFORMATION COLLECTION STATEMENT 個人資料收集聲明

- The provision of personal data on applying for a Secondary One place is voluntary.
提供個人資料以申請中一學位之舉，純屬自願。
- Personal data collected will be used in matters relating to the purpose mentioned above.
收集到的資料，會用於處理上述有關事宜。
- You do not have an obligation to provide us with your personal data. However, if you fail to provide the data requested, it will not be possible to process your application.
你沒有義務向本校提供個人資料，惟本校若未齊備所需資料，將無法處理申請。
- The personal data collected may also be disclosed to the Education Bureau and other Government branches/departments.
該等資料可向教育局以及各政府部門透露。
- You should inform the school in advance by an authorization letter of prospective requests for these personal data by parties other than those mentioned in (4).
除上述政府部門外，或有其它機構需要索取該等資料，故此，你應預先以書面授權本校，以便處理。
- You have the right to request access to or correction of personal data provided on this form in accordance with the provisions of the Personal Data (Privacy) Ordinance. Data access and correction requests may be made in writing to:
你有權按照〈個人資料(私隱)條例〉，要求查閱或更正本表格內的個人資料。請將要求函件寄往：

Hotung Secondary School,
1 Ka Ning Path, Causeway Bay, Hong Kong.

香港
銅鑼灣 嘉寧徑一號 何東中學

此欄只供校務處填寫 For Office Use	已核實身份證明文件	已收小五、小六成績表副本	已收教育局印發的「中一自行分配學位申請表」	其他資料	已收回郵信封	核實人：